

語り劇版

原作：アントワヌ・ド・サン＝テグジュペリ
脚本・演出：富田 剛史

星の王子さま Le Petit Prince

2023
4/15(土) 2時開演 4時半終演予定
開場30分前 全席自由 @前橋文学館3Fホール

だんだん、なぜか映像を見ている気になって、
だけど、終わるとやっぱり
本を読み終えたときのあの読後感・・・
小河知夏劇場の不思議な文学ライブ体験をどうぞ

おいらの秘密だけど
すごく簡単なことなんだ
いちばん大切なことは
目では見えないってこと



文学ライブ 小河知夏劇場 前橋文学館公演

会場：萩原朔太郎記念 前橋文学館 3Fホール
〒371-0022 群馬県前橋市千代田町三丁目12-10

料金：前売り3,000円 当日3,500円
(予約完売の場合なし)

ご予約：小河知夏劇場ホームページ
<https://ogawa-chinatsu.com/>

問合せ：080-4719-8960 info@ogawachinatsu.com

ご予約はこちら



語り劇版「星の王子さま」 原題：Le Petit Prince（英：The Little Prince）脚色：富田剛史

原作はフランス人の飛行士・小説家のサン＝テグジュペリの小説で、1943年（昭和18年）にアメリカで出版され、以来200ヶ国以上の国と地域で翻訳される永遠の名作。本作では大久保ゆうさんの「あのときの王子くん」（青空文庫）をベースに、1953年に出版されたおなじみの内藤濯（あろう）さん訳も参考にし、主要シーンは英語の「The Little Prince」も参考に、小河知夏劇場独自の「語り劇」として脚色しました。



日本語で物語を展開する場合、自分や相手を呼ぶ言葉にどれを選ぶかで、物語の格調や登場人物の性格、互いの関係性などがほぼ決まります。本作ではおなじみの内藤さんや大久保さんの訳とは変えて、一人称は「私」、王子は「王子」とし、二人が直接話すときには「オレ」と「きみ」としました。また、キツネは自分を「オイラ」といい、ヘビは王子に「お前さん」と呼びかけます。呼称の効果を感じてみてください。

また、砂漠でのラストシーン、王子がどうなったのか…も確定的な見方にならないように気をつけました。表現も一番難しいところです。ベタつかず、しかし様々な感情をマックスにぶつけ合い、砂漠に吹く乾いた風とフラッシュのような眩い閃光が見えたらいいのですが。

小河知夏劇場 目指すのは、作家の頭の中で動いていたキャラクターの蘇生

物語が動き出す「文学ライブ」を志向し、落語や講談のような「語芸」の手法を取り入れ文学作品を語る「語り劇」ユニット。自主定期公演のほか、コスバ抜群で子どもからお年寄りまで楽しめる新感覚のエンターテインメントとして、文学館の企画イベントや、旅館のロビー、飲食店、お寺の法要など様々なステージで作品を上演している。

主なレパートリーに、夏目漱石「吾輩は猫である」、森鷗外「舞姫」、太宰治「走れメロス」「桜桃」、宮沢賢治「注文の多い料理店」、小川未明「月夜とめがね」、星新一「ポッコちゃん」「おーいでてこーい」、江戸川乱歩「D坂の殺人事件」、芥川龍之介「蜘蛛の糸」「鼻」「杜子春」、サン＝テグジュペリ「星の王子さま」、オー・ヘンリー「賢者の贈り物」など。

ホームページ：<https://ogawa-chinatsu.com/> 問合せ：info@ogawa-chinatsu.com

語り師 小河知夏 Ogawa Chinatsu

1979年 群馬県吉岡町生まれ。

声優として活躍した後、絵本の読み聞かせや児童文学の朗読などで公演を重ねる。その後、トミタプロデュースの富田剛史と、文学作品を登場人物のキャラを演じて語る新たな試み「語り劇」の創作に取り組み、「小河知夏劇場」として各所で上演中。群馬県では、土屋文明記念文学館での「走れメロス」、渋川市社会福祉協議会の事業での「吾輩は猫である」、乗明院・東福寺・禅養寺での「蜘蛛の糸」などが好評を博した。北鎌倉・浄智寺での定期公演や、毎月Zoomでオンライン公演も行っている。



脚本・演出・プロデュース 富田剛史 Tomita Tsuyoshi

1964年 熊本市生。横浜市出身。

ラジオ番組やCM、イベントなどの制作とラジオ局の経営など、メディアの仕事に長年従事し、2012年トミタプロデュースとして独立。お店や会社、地域創生や商品企画など様々な分野でプロデュースに取り組む。女性起業家育成にも取り組む中で小河知夏と出会い、文学ライブ「語り劇」を創作し、エンタメ+地域創生のコンテンツとして普及啓発中。

萩原朔太郎記念前橋文学館 〒371-0022 群馬県前橋市千代田町3丁目12-10

- 関越自動車道前橋ICから車で15分（広瀬川サンワパーキングご利用の場合2時間分の無料処理あり）
- JR前橋駅から徒歩で20分
- JR前橋駅からタクシーで5分
- JR前橋駅からバス(3系統)で7分

路線時刻表は駅北口出てすぐ右の「総合バス案内所（JR前橋駅構内「Vento Maebashi」に併設）」にお問合せ下さい